

SENCOR®

SSJ 0900BK



CICHA WYCISKARKA WOLNOOBROTOWA

Tłumaczenie oryginalnej instrukcji

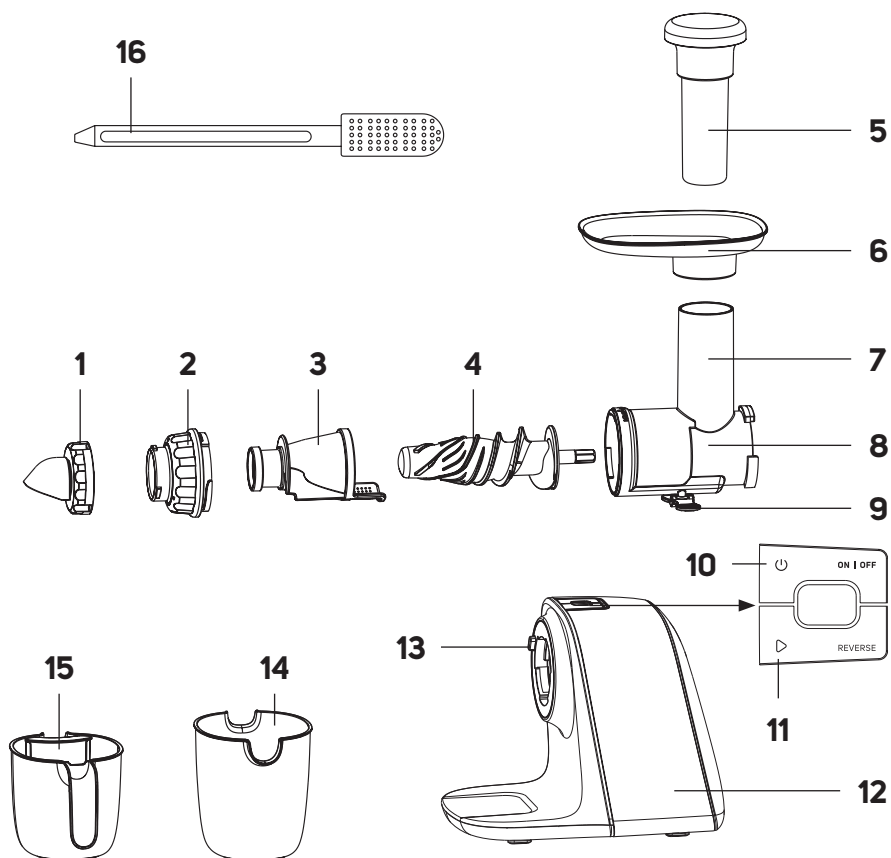


SENCOR®

SSJ 0900BK

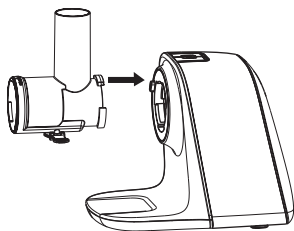


A

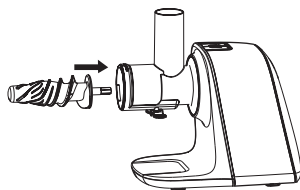


B

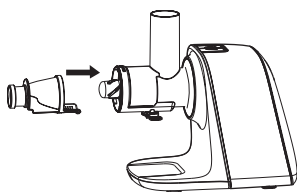
B1



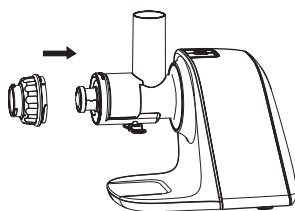
B2



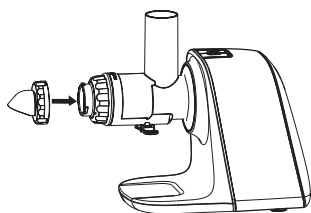
B3



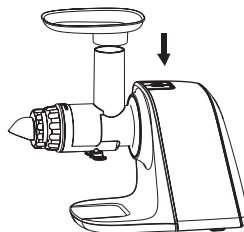
B4



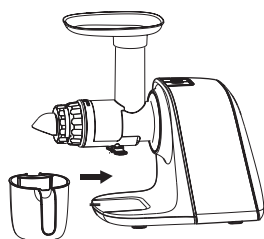
B5



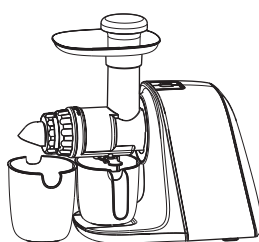
B6



B7



B8



ISTOTNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

UWAŻNIE PRZECZYTAJ I ZACHOWAJ DO PÓŹNIEJSZEGO UŻYTKU.

- Z tego urządzenia nie mogą korzystać dzieci. Urządzenie i jego przewód przechowuj w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Z urządzenia mogą korzystać osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, umysłowej lub percepcyjnej, bądź o niedostatecznym doświadczeniu i wiedzy, jeżeli są pod nadzorem lub zostały pouczone odnośnie do użytkowania urządzenia w sposób bezpieczny i rozumieją potencjalne zagrożenia.
- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.
- Dzieci nie powinny wykonywać czyszczenia i konserwacji urządzenia bez nadzoru.
- W przypadku uszkodzenia kabla zasilającego, jego wymianę należy zlecić wykwalifikowanemu serwisowi, aby zapobiec niebezpiecznym sytuacjom. Zabrania się używania urządzenia z uszkodzonym kablem zasilającym.



Ostrzeżenie:

W przypadku niewłaściwego użycia istnieje ryzyko obrażeń.

- Zachowaj ostrożność podczas manipulacji ze śrubą wyciskającą, szczególnie przy jej wyjmowaniu, demontażu urządzenia oraz podczas czyszczenia.
- Nie używaj urządzenia, jeśli jakkolwiek jego część jest uszkodzona.
- Zawsze odłączaj urządzenie od zasilania, gdy pozostawiasz je bez nadzoru oraz przed montażem, demontażem, przenoszeniem lub czyszczeniem.
- Powierzchnie urządzenia i jego akcesoria, które mają kontakt z żywnością, należy czyścić zgodnie z zaleceniami zawartymi w rozdziale CZYSZCZENIE I KONSERWACJA.
- Wyłącz urządzenie i odłącz je od źródła zasilania przed wymianą akcesoriów lub dostępnych części, które poruszają się podczas użytkowania.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi za pomocą zewnętrznego przełącznika czasowego lub pilota.

Inne ważne informacje bezpieczeństwa dotyczące korzystania z urządzenia

- Urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwie domowym. Urządzenie służy także do osobistego użytku niekomercyjnego w miejscach takich jak:
 - aneksy kuchenne w sklepach, biurach i innych miejscach pracy;
 - pomieszczenia w gospodarstwach rolnych;
 - hotele, motele i inne formy zakwaterowania;
 - obiekty zapewniające nocleg ze śniadaniem.
- Urządzenie jest przeznaczone do przetwarzania (wyciskania soku) owoców i warzyw w normalnych ilościach w gospodarstwie domowym. Nie używaj urządzenia do innych celów niż te, do których jest przeznaczone. Nie używaj produktu do celów komercyjnych lub laboratoryjnych.
- Maksymalny czas ciągłej pracy urządzenia wynosi 20 minut. Przed ponownym użyciem pozostaw urządzenie na co najmniej 20-30 minut do wystygnięcia. Nie przekraczaj maksymalnego czasu ciągłej pracy i przestrzegaj czasu chłodzenia urządzenia.
- Urządzenie jest przeznaczone do użytku w pomieszczeniach. Nie korzystaj z urządzenia na zewnątrz.
- Zabrania się modyfikowania powierzchni urządzenia w jakikolwiek sposób, np. za pomocą folii samoprzylepnej itp.
- Nie wystawiaj urządzenia ani jego akcesoriów na działanie czynników zewnętrznych, skrajnych temperatur, bezpośredniego światła słonecznego lub nadmiernego zapylenia.
- Nie używaj urządzenia, jeśli blokada zwalniająca komorę do wyciskania soków nie działa.
- Urządzenie zawsze umieszczaj na czystej, płaskiej, suchej i stabilnej powierzchni. Nie stawiaj go na parapetach okien, oczekaczku zlewu, niestabilnych powierzchniach ani w miejscach, skąd mogłoby spaść do wody. Nie umieszczaj go na krawędzi stołu, aby zapobiec jego upadkowi.
- Nie umieszczaj urządzenia ani jego akcesoriów na elektrycznej lub gazowej płycie grzejnej ani w jej pobliżu. Przechowuj z dala od otwartego ognia, grzejników i innych źródeł ciepła.
- Nie umieszczaj urządzenia ani żadnej jego części w zamrażarce.
- Przed podłączeniem urządzenia do gniazdka elektrycznego upewnij się, że napięcie znamionowe podane na etykiecie urządzenia odpowiada napięciu w gniazdku.
- Nie kładź na kablu zasilającym żadnych przedmiotów. Zadbaj o to, aby kabel zasilający nie zwisał przez krawędź stołu lub aby nie doszło do jego kontaktu z gorącymi powierzchniami lub ostrymi przedmiotami. Nie zaleca się używania przedłużacza.
- Przed podłączeniem urządzenia do gniazdka elektrycznego upewnij się, że jest ono prawidłowo zmontowane.

- Urządzenia używaj wyłącznie z oryginalnymi akcesoriami producenta. Używanie nieoryginalnych akcesoriów może prowadzić do poważnych obrażeń lub uszkodzenia urządzenia.
- Przed użyciem zawsze upewnij się, że żadna część urządzenia nie jest uszkodzona. Nie używaj urządzenia, jeśli wykazuje ono widoczne oznaki uszkodzenia.
- Gdy masz mokre ręce, nie dotykaj urządzenia ani nie dotykaj przełącznika.
- Nigdy nie wkładaj do wyciskarki:
 - twardych surowców, takich jak trzcina cukrowa;
 - suszonych surowców, takich jak suszony pieprz, ziarna kawy itp.;
 - twardych pestek lub części twardych pestek moreli, brzoskwiń, wiśni, mango itp.;
 - mrożonych, gotowanych lub pasteryzowanych owoców lub warzyw;
 - kostek lodu.
- Jeśli twarda pestka dostałaby się do mechanizmu tłoczącego, urządzenie może ulec uszkodzeniu. Owoce z twardymi pestkami zawsze dokładnie wypiektuj. Uszkodzenie urządzenia może być również spowodowane niewielką ilością pozostałości pestek.
- Aby uniknąć ryzyka poważnych obrażeń lub uszkodzenia urządzenia, unikaj kontaktu z ruchomymi elementami urządzenia.
- Nie używaj wyciskarki, jeśli korek wylotu soku jest zamknięty. Może dojść do przełania soku z komory do wnętrza wyciskarki, co może spowodować nieodwracalne uszkodzenie modułu silnika.
- Podczas pracy nie wkładaj żadnych przedmiotów do wylotu miąższu ani do wylotu soku. Trzymaj palce, ręce, włosy, odzież i inne obce przedmioty z dala od wewnętrznej przestrzeni otworu do napełniania. Do przeciskania surowców w otworze do napełniania używaj wyłącznie dostarczonego popychacza. Popychacz wprowadzaj wyłącznie do otworu znajdującego się pośrodku podajnika. Do popychania surowców nigdy nie używaj palców ani narzędzi, takich jak widelec, łyżka, nóż, łyżka itp.
- Jeśli surowce zostaną zablokowane podczas przetwarzania, wyłącz urządzenie i naciśnij przycisk biegu wstecznego, aby zwolnić surowce. Jeśli nie dojdzie do uwolnienia surowców, wyłącz urządzenie, odłącz je od źródła zasilania, aby móc je rozłożyć i usunąć przyczynę zablokowania.
- Do wyłączania urządzenia służy przycisk ON/OFF. Nigdy nie wyłączaj urządzenia poprzez wyciągnięcie wtyczki kabla zasilającego z gniazdka elektrycznego. Grozi to uszkodzeniem urządzenia.
- Nie zakrywaj wylotu miąższu podczas pracy.
- Nie próbuj rozkładać urządzenia, gdy jest włączone.
- Uważaj, aby nie przepchnąć komory do wyciskania. Podczas pracy wyciskarki pozostaw korek wylotu soku otwarty. Sok z przepchniętej komory może przeleć się do modułu silnika i uszkodzić go.
- Nie pozostawiaj włączonego pustego urządzenia ani nie przeciążaj go, wprowadzając jednocześnie zbyt duże ilości surowców. Niewłaściwa obsługa może spowodować uszkodzenie urządzenia lub niekorzystnie wpłynąć na jego trwałość.
- Urządzenie jest wyposażone w bezpiecznik termiczny, który automatycznie je wyłącza, jeśli się przegrzeje. W przypadku takiej sytuacji wyłącz urządzenie, odłącz je od gniazdka elektrycznego i pozostaw na 10–15 minut do ostygnięcia. Jeśli automatyczne zatrzymanie silnika było spowodowane przepiętniem surowcami, zdekontuj urządzenie zgodnie z instrukcjami w rozdziale DEMONTAŻ WYCISKARKI i wyczyść zgodnie z rozdziałem CZYSZCZENIE I KONSERWACJA.
- Zawsze wyłącz urządzenie i odłącz je od gniazdka elektrycznego, gdy nie zamierzasz go używać i pozostawiasz bez nadzoru, a także przed montażem, demontażem, przenoszeniem lub czyszczeniem.
- Odłącz kabel zasilający od gniazdka elektrycznego, ciągnąc za wtyczkę. Nie ciągnij za kabel zasilający. Niezastosowanie się do tego zalecenia może skutkować uszkodzeniem kabla lub gniazdka elektrycznego.
- Wtyczki kabla zasilającego nie wolno podłączać do gniazdka elektrycznego ani odłączać go od niego mokrymi rękami.
- Przed demontażem upewnij się, że urządzenie jest wyłączone, odłączone od gniazdka elektrycznego i że moduł silnika całkowicie się zatrzymał.
- Żadna część tego urządzenia nie jest przeznaczona do użytku w kuchence mikrofalowej, elektrycznej itp.
- Aby uniknąć ryzyka porażenia prądem, nie zanurzaj modułu silnika, kabla zasilającego ani wtyczki kabla zasilającego w wodzie lub jakiegokolwiek innej cieczy, ani nie myj tych części pod bieżącą wodą. Moduł silnika, kabel zasilający i jego wtyczkę utrzymuj w stanie suchym.
- Nie dokonuj w urządzeniu żadnych przeróbek. Nie próbuj demontować modułu silnika.
- Nie używaj urządzenia, jeśli nie działa prawidłowo, jeśli moduł silnika został zanurzony w wodzie lub jeśli wykazuje jakiegokolwiek oznaki uszkodzenia. Urządzenie przekaż do naprawy lub sprawdzenia w autoryzowanym serwisie.
- Aby uniknąć niebezpiecznych sytuacji, nigdy nie naprawiaj urządzenia samodzielnie. Wszelkie naprawy należy powierzyć autoryzowanemu serwisowi.
- Ingerencja w urządzenie może spowodować utratę rękojmi i gwarancji.
- Urządzenie przechowuj w suchym i czystym miejscu, niedostępnym dla dzieci i zwierząt.

OBJAŚNIENIE SYMBOLI UMIESZCZONYCH NA PRODUKCIE LUB W DOKUMENTACJI TOWARZYSZĄCEJ



Ten produkt spełnia wszelkie dotyczące go podstawowe wymagania dyrektyw UE.



Ten symbol umieszczony na produkcie lub w jego dokumentacji towarzyszącej oznacza, że zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne nie mogą być wyrzucane wraz ze zwykłymi odpadami komunalnymi.

Cicha wyciskarka wolnoobrotowa

Instrukcja obsługi

- Dziękujemy, że wybrałeś produkt marki SENCOR i mamy nadzieję, że będziesz z niego zadowolony.
- Przed użyciem urządzenia zapoznaj się z instrukcją jego obsługi, nawet w przypadku, jeśli masz doświadczenie z użytkowaniem urządzeń podobnego typu. Z urządzenia korzystaj wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji obsługi. Zachowaj instrukcję na przyszłość. Jeżeli urządzenie zostanie przekazane innej osobie, zapewni, aby wraz z urządzeniem została przekazana również niniejsza instrukcja obsługi.
- Rozpakuj uważnie urządzenie, zwracając przy tym uwagę, aby nie wyrzucić żadnej części materiału opakowaniowego, zanim nie znajdziesz wszystkich jego części. Co najmniej w okresie obowiązywania rękojmi lub gwarancji zalecamy zachowanie oryginalnego kartonu transportowego, opakowania, dowodu zakupu i potwierdzenia zakresu odpowiedzialności sprzedawcy lub karty gwarancyjnej. W razie konieczności wysyłki urządzenia zalecamy zapakować je do oryginalnego pudełka od producenta.

OPIS WYCISKARKI I JEJ AKCESORIÓW (rys. A)

A1 Wylot miąższu	A10 Przycisk ON/OFF
A2 Zamknięcie	A11 Przycisk REVERSE
A3 Sito	A12 Korpus wyciskarki z modułem silnika
A4 Śruba wyciskająca	A13 Blokada do zwalniania komory
A5 Popychacz	A14 Pojemnik na miąższ
A6 Podajnik	A15 Naczynie na sok ze wbudowanym sitkiem
A7 Otwór do napełniania	A16 Szczotka do czyszczenia
A8 Komora do wyciskania	
A9 Wylot soku z korkiem zapobiegającym kapaniu	

PRZEZNACZENIE

- Pozioma wyciskarka wolnoobrotowa Sencor SSJ 0900BK służy do przetwarzania i wyciskania soku z różnych rodzajów owoców i warzyw.

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

- Przed pierwszym użyciem wyjmij urządzenie i jego akcesoria z opakowania i usuń wszystkie materiały reklamowe i etykiety. Sprawdź, czy urządzenie oraz jakakolwiek jego część nie są uszkodzone.
- Rozłóż wyciskarkę zgodnie z instrukcjami w części **DEMONTAŻ WYCISKARKI** i umyj wylot miąższu, zakręcone zamknięcie, sito, śrubę wyciskającą, popychacz, podajnik, komorę do wyciskania oraz oba pojemniki w ciepłej wodzie z dodatkiem niewielkiej ilości środka do mycia naczyń. Opłucz w czystej wodzie i wytrzyj do sucha.
- Wytrzyj korpus wyciskarki czystą, lekko wilgotną ściereczką, a następnie dokładnie wytrzyj do sucha.
- Złóż wyciskarkę zgodnie z instrukcjami w części **MONTAŻ WYCISKARKI**.



Uwaga:

Nie używaj zbyt gorącej wody podczas mycia. Żadna część tego urządzenia nie nadaje się do mycia w zmywarce.



Ostrzeżenie:

Aby uniknąć ryzyka porażenia prądem, nie zanurzaj korpusu wyciskarki, kabla zasilającego ani wtyczki kabla zasilającego w wodzie lub jakiegokolwiek innej cieczy, ani nie myj tych części pod bieżącą wodą.

MONTAŻ WYCISKARKI



Ostrzeżenie:

Przed montażem zawsze upewnij się, że wyciskarka jest wyłączona i odłączona od źródła zasilania.

Sprawdź, czy wszystkie części wyciskarki są czyste i suche.

1. Ustaw korpus wyciskarki na suchym, czystym, równym i stabilnym podłożu.
2. Przyłóż komorę do wyciskania do miejsca mocowania w korpusie wyciskarki tak, aby wypustki na komorze wpasowały się w otwory w miejscu mocowania. Na komorze (za otworem do napełniania) znajduje się znak ►, który musi być wyrównany ze symbolem w punkcie mocowania – patrz rysunek **B1**.
3. Włóż komorę do korpusu wyciskarki i obróć ją przeciwnie do ruchu wskazówek zegara, aż otwór do napełniania będzie skierowany do góry, a oznaczenie ► wyrówna się z symbolem . Prawidłowe zamocowanie komory sygnalizowane jest kliknięciem.
4. Włóż śrubę wyciskającą do komory – patrz rysunek **B2**, aż poczujesz opór.
5. Włóż sito komory – patrz rysunek **B3**. Upewnij się, że jest prawidłowo zabezpieczone.
6. Załóż zamknięcie na krawędź komory tak, aby wypustki na zamknięciu wpasowały się w wypięcia na krawędzi komory – patrz rysunek **B4**. Obróć zamknięcie przeciwnie do ruchu wskazówek zegara (w kierunku strzałki do symbolu zamkniętej kłódki), aż poczujesz opór.
7. Dopasuj wylot miąższu tak, aby występy na zamknięciu pasowały do wycięć wewnętrzz wylotu. Obróć wylot w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara – patrz rysunek **B5**, aż poczujesz opór.
8. Na otwór do napełniania załóż podajnik – patrz rysunek **B6**.
9. Pod wylot soku podstaw pojemnik na sok – patrz rysunek **B7**.
10. Ustaw pojemnik na miąższ pod wylotem miąższu, a do otworu w podajniku włóż popychacz – patrz rysunek **B8**.

Teraz wyciskarka jest gotowa do użycia.

KORZYSTANIE Z WYCISKARKI

- Sprawdź, czy wyciskarka jest prawidłowo złożona, a pojemnik na miąższ i pojemnik na sok znajdują się na swoim miejscu.
- Włóż wtyczkę kabla zasilającego do gniazdka elektrycznego. Rozlegnie się sygnał dźwiękowy.
- Pokrojone owoce lub warzywa połóż na podajnik.
- Włącz wyciskarkę przyciskiem **ON/OFF**. Wyciskarka się uruchomi.
- Kawałki owoców lub warzyw wkładaj stopniowo do otworu napełniającego i za pomocą popychacza dociskaj je równomierną siłą przez otwór do wału śruby. Zalecamy przetwarzanie owoców i warzyw w mniejszych dawkach, aby uniknąć zablokowania mechanizmu lub zatrzymania śruby wyciskającej.
- Otwórz wylot soku, aby sok mógł swobodnie wypływać.
- W zależności od rodzaju przetwarzanych owoców lub warzyw przekręć wylot miąższu (**A1**) w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara lub przeciwnym. Podczas przetwarzania miękkich owoców lub warzyw bogatych w miąższ (np. banany) obróć wylot w stronę podczas przetwarzania twardszych owoców lub warzyw bogatych w błonnik (np. jabłka lub marchew) obróć wylot w stronę . Zalecane ustawienie dla większości rodzajów owoców lub warzyw znajduje się mniej więcej pośrodku.
- Podczas przetwarzania owoców miękkich lub warzyw o wysokiej zawartości soku (np. pomidorów, nektarynek, winogron itp.) nie jest konieczne instalowanie wylotu miąższu.

- Miąższ jest w sposób ciągły odprowadzany do naczynia znajdującego się pod wylotem miąższu. Podczas pracy nie zakrywaj wylotu miąższu żadnymi przedmiotami.
- Sok jest stale odprowadzany do pojemnika znajdującego się pod wylotem soku. Jeśli pojemnik z sokiem jest pełny, wyłącz wyciskarkę przyciskiem **ON/OFF**, zamknij wylot soku korkiem i wyjmij pojemnik. Przelej sok do innego pojemnika. Umieść pojemnik na sok z powrotem pod wylot, otwórz korek i uruchom wyciskarkę przyciskiem **ON/OFF**.



Ostrzeżenie:

Nie używaj wyciskarki, jeśli korek wylotu soku jest zamknięty. Może dojść do przelania soku z komory do wnętrza wyciskarki, co może spowodować nieodwracalne uszkodzenie modułu silnika.

- Jeśli dojdzie do zablokowania surowców wewnątrz mechanizmu tłoczącego, naciśnij przycisk **ON/OFF**, aby wyłączyć wyciskarkę. Następnie naciśnij i przytrzymaj przycisk **REVERSE**, silnik uruchomi bieg wsteczny, aby uwolnić zablokowane surowce. Po zwolnieniu przycisku **REVERSE** bieg wsteczny zostanie zatrzymany. Gdy surowce zostaną uwolnione, możesz kontynuować dalsze przetwarzanie.
- Jeśli w ten sposób nie dojdzie do uwolnienia surowców, odłącz wtyczkę od gniazdka elektrycznego i rozłóż wyciskarkę, aby usunąć zablokowane surowce. Następnie złóż ją ponownie, aby móc kontynuować przetwarzanie. Podczas demontażu postępuj zgodnie z instrukcjami w części **DEMONTAŻ WYCISKARKI**.



Uwaga:

Maksymalny czas ciągłej pracy wyciskarki wynosi 20 minut. Po tym czasie wyciskarka wyłączy się automatycznie, chyba że wyłączysz ją samodzielnie. Pozostaw ją na 20-30 minut do ostygnięcia przed dalszym użyciem.

- Niektóre surowce mogą powodować szybsze zapychanie się sita. W takim przypadku konieczne jest podzielenie surowców na kilka partii i wyczyszczenie zdejmowanych elementów pomiędzy każdą partią zgodnie z instrukcjami zawartymi w rozdziale **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**. Przed demontażem i ponownym montażem urządzenia wyłącz i odłącz od gniazdka elektrycznego. Przed ponownym montażem urządzenia dokładnie wysusz wszystkie elementy zdejmowane.
- Po zakończeniu użytkowania wyłącz wyciskarkę przyciskiem **ON/OFF** i odłącz wtyczkę kabla zasilającego od gniazdka elektrycznego. Gdy sok z wylotu przestanie płynąć, zamknij go korkiem.
- Po każdym użyciu rozłóż wyciskarkę zgodnie z instrukcjami w części **DEMONTAŻ WYCISKARKI** i wyczyść ją zgodnie z zaleceniami zawartymi w rozdziale **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**. Po każdym użyciu umyj wyciskarkę. Nie pozwól, aby resztki żywności zaschły w urządzeniu. Zsuchnięte resztki mogą utrudniać nie tylko demontaż części wymiennych, ale także ich późniejsze czyszczenie. Zsuchnięte resztki, których nie można usunąć, mogą negatywnie wpływać na wydajność wyciskania soku podczas dalszego używania wyciskarki.

DOBÓR SUROWCÓW

- Jakość, smak i ilość wyciskanego soku zależą od użytych surowców. Do wyciskania soku wybieraj surowce wysokiej jakości, świeże i dojrzałe. Niektóre surowce zawierają więcej soku i mniej miąższu. W przypadku innych surowców jest odwrotnie. Nadmiernie dojrzałe lub dłużej przechowywane nie nadają się do wyciskania soku. Nie tylko otrzymasz z nich mniejszą ilość soku o niższej wartości odżywczej, ale także będziesz musiał częściej czyścić sito.
- Poniższa tabela pomoże Ci wybrać surowce, które nadają się do wyciskarki.

Produkty	Wskazówki dotyczące wyboru składników
Owoce cytrusowe	Możesz wycisnąć sok z większości owoców cytrusowych, takich jak pomarańcze, grejpfruty, mandarynki, limonki, cytryny itp.
Owoce egzotyczne	Ananas jest najbardziej odpowiedni z owoców tropikalnych. W mniejszym stopniu można wycisnąć sok z kiwi, mango i papai. Banany, awokado, figi itp. nie nadają się.
Owoce miąższowe	Jabłka i gruszki nadają się do wyciskania soku.
Pestkowce	Czereśnie można wycisnąć oddzielnie. Brzoskwinie, śliwki, nektaryny lub morele powinny być wyciskane razem z innymi twardymi owocami lub warzywami. Oddzielnie będą trudniejsze do wyciskania, ponieważ są zbyt miękkie i może dochodzić do częstego zatykania się sita. Sok wyciskany oddzielnie z tych owoców będzie miał gęstą, papkowatą konsystencję.
Owoce jagodowe	Porzeczki, agrest, maliny, jagody, jeżyny, rokitnik, truskawki i winogrona najlepiej wycisnąć razem z innymi twardszymi owocami lub warzywami. Jeśli będziesz je wycisnąć oddzielnie lub w większych ilościach, może dochodzić do częstszego zapychania sita.
Warzywa owocowe	Z warzyw owocowych można wycisnąć sok z papryki, ogórka, pomidora i arbuza.



Informacja:

Niektóre owoce i warzywa mogą powodować problemy trawienne, takie jak wzdęcia, lub powodować reakcje alergiczne.

Jeśli masz jakiegokolwiek pytania dotyczące zdrowotnego aspektu wyboru surowców, skonsultuj się ze specjalistą.

SUROWCE, KTÓRE NIE NADAJĄ SIĘ DO WYCISKARKI

- Nigdy nie wkładaj do wyciskarki:
 - twardych surowców, takich jak trzcina cukrowa itp.;
 - suszonych surowców, takie jak suszona papryka, ziarna kawy, ziarna zbóż itp.;
 - twardych pestek moreli, brzoskwiń, wiśni, mango itp.;
 - mrożonych, gotowanych, pasteryzowanych lub w inny sposób przygotowanych owoców lub warzyw;
 - kostek lodu.

PRZYGOTOWANIE SKADNIKÓW DO WYCISKANIA SOKU

- Ze względów higienicznych oczyść i dokładnie umyj pod bieżącą wodą wszystkie owoce i warzywa. Zadbaj o to, aby wszelkie pozostałości ziemi, piasku lub innych zanieczyszczeń zostały usunięte podczas mycia. Pozostałości ziemi, piasku lub innych zanieczyszczeń mogą między innymi uszkodzić urządzenie.
- Usuń skórkę z owoców cytrusowych i owoców o niejadalnej lub zbyt twardej skórce, takich jak ananas, mango itp. Usuń również środkową część z ananasa. Środek ananasa jest zbyt twardy i nie nadaje się do wyciskania soku.
- Owoce z twardymi pestkami, takie jak morele, brzoskwinie, nektaryny, wiśnie itp. powinny być dokładnie wystekowane. Usuń wszelkie zanieczyszczenia, aby zapobiec uszkodzeniu wyciskarki.
- Usuń gniazda nasienne i szypułki z owoców takich jak jabłka, gruszki itp.
- Usuń wszystkie szypułki i listki z owoców jagodowych.

DEMONTAŻ WYCISKARKI

- Przed demontażem wyłącz urządzenie (wyciskarkę) przyciskiem **ON/OFF** i odłącz wtyczkę kabla zasilającego od gniazdka elektrycznego. Poczekać, aż wszystkie ruchome części całkowicie się zatrzymają.
- Ostrożnie przenieś wyciskarkę w miejsce, gdzie będziesz ją demontować, np. do zlewu.



Ostrzeżenie:
Nie demontuj urządzenia, gdy wyciskarka jest podłączona do gniazdka elektrycznego.

1. Zdejmij popychacz i podajnik z otworu do napełniania.
2. Zamknij wylot soku.
3. Jedną ręką chwyć komorę do wyciskania soku, a drugą ręką naciśnij blokadę (**A13**), aby zwolnić komorę. Przekręć blokadę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż symbol ► na blokadzie zrówna się ze symbolem . Następnie ostrożnie wyjmij komorę do wyciskania z korpusu wyciskarki.
4. Odkręć wylot i korek. Wyjmij sito i śrubę wyciskającą.

- Wszystkie części wyczyść według instrukcji w rozdziale **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Przed czyszczeniem wyciskarka musi być wyłączona i odłączona od gniazdka elektrycznego. Najpierw usuń zdejmowane części z modułu silnika. Postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w rozdziale **DEMONTAŻ WYCISKARKI**.
- Po każdym użyciu umyj urządzenie. Nie pozwól, aby resztki żywności zaschły w urządzeniu. Zaschnięte resztki żywności są trudniejsze do usunięcia. Zaschłe resztki, których nie można usunąć, mogą negatywnie wpływać na wydajność wyciskania soku podczas dalszego używania wyciskarki.



Ostrzeżenie:
Aby uniknąć ryzyka porażenia prądem, nie zanurzaj modułu silnika, kabla zasilającego ani wtyczki kabla zasilającego w wodzie lub jakiegokolwiek innej cieczy, ani nie myj tych części pod bieżącą wodą.



Uwaga:
Do czyszczenia jakichkolwiek części urządzenia nie używaj ściernych środków czyszczących, rozpuszczalników itp., które mogłyby uszkodzić powierzchnię urządzenia. Żaden element tego urządzenia nie jest przeznaczony do mycia w zmywarce.

CZYSZCZENIE AKCESORIÓW

- W ciepłej wodzie z odrobiną płynu do mycia naczyń umyj wszystkie zdejmowane części, tj. wylot miąższu, zakręcane zamknięcie, sito, śrubę wyciskającą, popychacz, podajnik, komorę do wyciskania oraz oba pojemniki. Oplucz w czystej wodzie i wytrzyj do sucha.
- Zwróć szczególną uwagę na czyszczenie trudno dostępnych części, takich jak wylot miąższu, wylot soku i wewnętrzne komory do wyciskania.
- Do czyszczenia sita użyj dołączonej szczoteczki.
- Upewnij się, że wszystkie zanieczyszczenia zostały usunięte. Oplucz wszystko dokładnie pod czystą bieżącą wodą, aby usunąć wszelkie pozostałości detergentu i wytrzyj do sucha ręcznikiem kuchennym.
- Ze względu na użytkowanie, na wyjmowanych elementach mogą tworzyć się osady powierzchniowe. Dlatego zaleca się zanurzenie sita i komory do wyciskania na pół godziny w roztworze wody i kwasu cytrynowego. Zalecana dawka kwasu cytrynowego to 2 łyżki stołowe na 1 litr wody. Spowoduje to usunięcie większości osadów powierzchniowych. Po wyjęciu z roztworu dokładnie oplucz sito i komorę do wyciskania pod czystą bieżącą wodą. Następnie wszystko dokładnie osusz.

CZYSZCZENIE MODUŁU SILNIKA

- Do usuwania zabrudzeń z modułu silnika używaj lekko zwilżonej ściereczki. Umytą powierzchnię wytrzyj do sucha miękką ściereczką.

PRZECHOWYWANIE

- Wyczyść i wysusz wyciskarkę i jej akcesoria przed schowaniem. Postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w rozdziale **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**.
- Wyciskarkę i jej akcesoria przechowuj w czystym i suchym miejscu, niedostępnym dla dzieci i zwierząt domowych.

DANE TECHNICZNE

Znamionowy zakres napięcia	220–240 V~
Częstotliwość nominalna	50/60 Hz
Nominalny pobór mocy	150 W
Głośność	70 dB (A)
Pojemność pojemnika na sok	550 ml
Pojemność pojemnika na miąższ	700 ml
Cykl pracy	20 min
Czas stygnięcia	20-30 min

Deklarowana wartość emisji głośności tego urządzenia wynosi 70 dB (A), co oznacza poziom A mocy akustycznej w stosunku do referencyjnej mocy akustycznej 1 pW.

Wartości wymienione zgodnie z rozporządzeniem Komisji UE 2023/826

Tryb wyłączenia	
Zużycie energii elektrycznej w trybie wyłączenia	0,4 W
Czas, po którym urządzenie automatycznie przechodzi w tryb wyłączenia	< 20 min
Tryb czuwania	
Zużycie energii elektrycznej w trybie czuwania	–
Czas, po którym urządzenie automatycznie przechodzi w tryb czuwania	–
Tryb czuwania przy podłączeniu do sieci (Wi-Fi)	
Zużycie energii elektrycznej w trybie czuwania przy podłączeniu do sieci	–
Czas, po którym urządzenie automatycznie przechodzi w tryb czuwania przy podłączeniu do sieci	–

WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE POSTĘPOWANIA ZE ZUŻYTYMI OPAKOWANIAM

Zużyte opakowanie oddaj do punktu wyznaczonego przez gminę do składowania odpadów.

UTYLIZACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH

Zużytych produktów elektrycznych i elektronicznych nie wyrzucaj do zwykłych odpadów komunalnych. Aby je prawidłowo zutylizować, odnówić lub poddać recyklingowi, przekaż te wyroby do właściwych punktów zbiórki odpadów. Alternatywnie, w niektórych krajach UE lub innych krajach europejskich można zwrócić produkty do lokalnego sprzedawcy detalicznego przy zakupie równoważnego nowego produktu. Prawidłowo utylizując produkt, pomagasz zachować cenne zasoby surowców naturalnych i przeciwdziałasz negatywnemu oddziaływaniu na środowisko naturalne oraz zdrowie ludzkie, do czego mogłoby dochodzić nieodpowiedniej utylizacji odpadów. Szczegółowych informacji udzieli najbliższy lokalny urząd lub najbliższy punkt zbiórki

odpadów. Za nieprawidłową utylizację tego rodzaju odpadów mogą być nakładane kary zgodne z lokalnymi przepisami.

Dotyczy podmiotów gospodarczych z krajów Unii Europejskiej

Jeżeli chcesz zutylizować urządzenia elektryczne i elektroniczne, po potrzebne informacje zwróć się do sprzedawcy lub dostawcy produktu.

Utylizacja w krajach spoza Unii Europejskiej

Przed utylizacją tego produktu w innym miejscu, po stosowne informacje dotyczące prawidłowej utylizacji zgłoś się do odpowiednich urzędów lokalnych lub sprzedawcy.

.....

Zmiany w tekście i parametrach technicznych zastrzeżone.

